

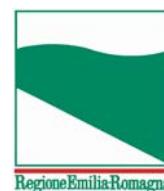
25 NOVEMBRE GIORNATA MONDIALE CONTRO LA VIOLENZA SULLE DONNE



**FESTIVAL  
LA VIOLENZA ILLUSTRATA**

III<sup>a</sup> edizione  
22-23 novembre 2008

CAPPELLA FARNESE di PALAZZO D'ACCURSIO  
Piazza Maggiore n. 6 – Bologna  
INGRESSO GRATUITO



**SABATO 22 novembre**  
**Ore 20.00/23.30**

**– Saluti (15’)**

- Susanna Bianconi – Presidente Casa delle donne per non subire violenza di Bologna
- Chiara Cretella – Curatrice del festival

**– Concerto (20’)**

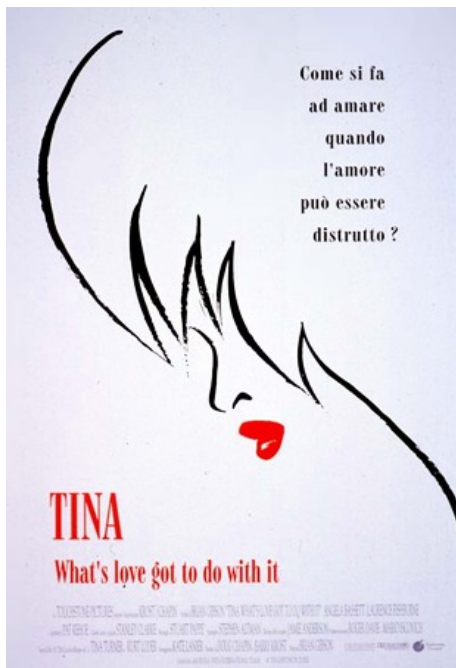


**Tributo a Tina Turner, la regina nera**  
**Flaminia Fanelli, Voce – Alessandro Betti, Chitarra**

A seguire:

**Storie di donne (5’)**

Prima visione del cortometraggio realizzato da Pentagono Allestimenti Museali in collaborazione con la Casa delle donne. Ideazione di Franco Rondelli, sceneggiatura di Vannia Virgili, illustrazioni di Simone Gnaccarini.



### Proiezione del film *Tina. What's love got to do with it*

Regia: Brian Gibson, Cast: Laurence Fishburne, Angela Bassett, Tina Turner, Buena Vista, U.S.A., 1993, durata 117'.

#### Trama

Anne Mae Bullock di St. Louis, abbandonata bambina dalla madre, diventa Tina Turner al passo di una drammatica vita privata. Sposata al musicista Ike Turner, sopporta percosse e promiscuità, droga e umiliazioni. Dopo 17 anni di inferno coniugale, ottenuto finalmente il divorzio, nasce la prima canzone di una nuova vita indipendente, come donna e artista, *What's Love Got to Do With It*. Il film, che ha ottenuto due nomination all'Oscar, è tratto dalla autobiografia della pantera nera del rhythm & blues *I, Tina* scritta con Kurt Loder nel 1986. Una donna che è uscita dalla violenza con forza e dignità.

**DOMENICA 23 novembre**  
**Ore 20.00/23.30**

#### – Saluti e presentazione saggistica (15')

- Simona Lembi – Assessora cultura e pari opportunità della Provincia di Bologna
- Anna Pramstrahler – Casa delle donne per non subire violenza
- Barbara Spinelli – Autrice del volume:



*Femminicidio. Dalla denuncia sociale al riconoscimento giuridico internazionale*, Franco Angeli, 2008.

#### – Letture (15')



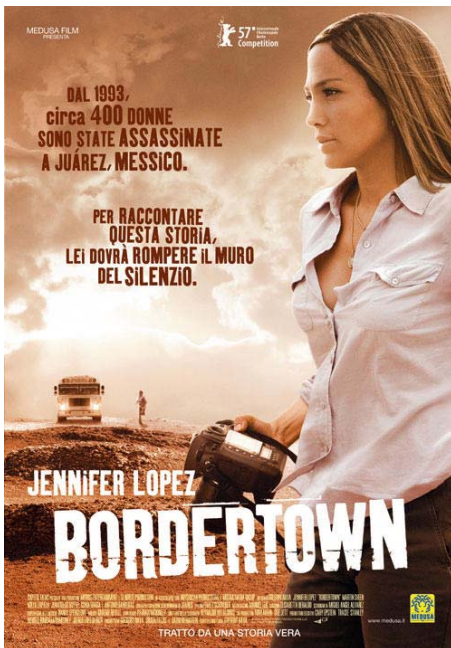
**Olga Durano legge poesie delle donne maya dal libro di Ambar Past, *Incantesimi***  
**Accompagnamento musicale con strumenti etnici di Antonio Masella**

**Proiezione del video *Incantations by mayan women* realizzato dalla Cooperativa dei Taller (14')**  
Per l'occasione verrà esposto il libro originale di carta vegetale arrivato dal Chiapas

#### Ambar Past

La più famosa scrittrice messicana, Elena Poniatowska, l'ha definita "giardiniera della montagna, fuori dal nostro mondo e dalla nostra portata", ne ha elogiato le poesie e ha scritto che, senza di lei, a San Cristóbal mancherebbe luce. Al subcomandante Marcos è piaciuta molto la sua antologia di canti e incantesimi delle donne maya, e l'ha incoraggiata a continuare la raccolta di tradizioni orali. Ambar Past ha fondato 26 anni fa la cooperativa *Taller Leñateros* a San Cristóbal de Las Casas, in Chiapas dove si fabbrica carta a partire dai "rifiuti della foresta": canne, giunchi, foglie di banano e di mais, gambi di fiori, gusci di cocco e bucce di fagiolo in un mulino che gira grazie al meccanismo di una bicicletta. A lavorare in questo laboratorio alchemico sono una dozzina di famiglie indigene, ma la struttura dà lavoro a molti raccoglitori di materia prima riscattata dall'inutilità. Gli oggetti prodotti sono stupefacenti: libri, riviste d'arte e cultura, serigrafie, cartoline. "Fra un sogno e l'altro, ci arrivano idee e disegni. La luna e le figlie del fulmine ci regalano sogni per illuminare il sentiero. Ricicliamo le nostre visioni per convertirle in arte".

A seguire:



### Proiezione del film *Bordertown*

Regia e sceneggiatura: Gregory Nava, Cast: Antonio Banderas, Jennifer Lopez, U.S.A.-Gran Bretagna, Medusa, 2006, durata 112'

#### Trama

Le *maquilladoras* sono fabbriche a ciclo continuo in territorio messicano che impiegano prevalentemente operaie. Nella città di Juarez (Messico) ogni settimana in media vengono ritrovate morte tre donne. La giornalista Lauren Adrian (Jennifer Lopez) viene inviata ad indagare e si imbatte in una ragazza che è miracolosamente sopravvissuta alle orribili violenze. Inizia così una lotta senza quartiere con dei nemici che nascondono il proprio volto dietro il potere economico e la collusione con forze politiche in Messico e Stati Uniti. *Bordertown* si muove su un doppio binario: da un lato cerca di portare di fronte all'opinione pubblica un problema scottante, quello della violenza sulle donne al confine del Messico, dall'altro *Bordertown* è anche un thriller, con tutto l'arsenale di sotterfugi e colpi di scena propri del genere. Il film è stato nominato per l'Orso d'oro al Festival di Berlino del 2007, Jennifer Lopez ha ricevuto il premio *Artists for Amnesty 2007* per il suo impegno accanto alle madri delle donne uccise nello Stato di Chihuahua.

---

#### Eventi in contemporanea



### TESTIMONI SILENZIOSE

Mostra itinerante dedicata alle donne vittime di violenza

11–26 novembre 2008

presso URBAN CENTER

Sala Borsa 3° piano, Piazza Nettuno n. 3 - Bologna

Nel 1990 un gruppo di artiste e scrittrici americane hanno ideato questa ipotesi di mostra itinerante in collaborazione con i Centri antiviolenza per denunciare l'aumento della violenza domestica e, in particolare, degli omicidi di donne da parte del partner o ex-partner. Adottata negli anni da 43 stati americani, la mostra approda a Bologna in una nuova versione, anteprima dell'esposizione che avverrà a Strasburgo presso il Consiglio d'Europa nel gennaio 2009 a cura dell'Istituto Italiano di Cultura. L'allestimento sarà corredato dall'elenco delle donne italiane uccise dalla violenza maschile nel corso del 2007, ricerca effettuata sulla stampa nazionale effettuata dalla Casa delle donne di Bologna e sarà arricchito da una ricerca sulle realtà e progetti organizzativi, riguardanti il tema della prevenzione, presenti nella città di Bologna.

### TESTIMONI SILENZIOSE - Luoghi d'Incontro

25–30 novembre 2008

Mostra collettiva a cura di Associazione A.D.D.A.- Donne d'arte

Cortile d'Onore di Palazzo D'Accursio

Piazza Maggiore n. 6 - Bologna

Inaugurazione: 25 novembre ore 17

Ore 18 performance di Manuela Candini

Artiste partecipanti:

Agata AMATO

Wanda BENATTI

Anna BOSCHI

Benedetta JANDOLO

Rossella PIERGALLINI

Emanuela SANTORO

Betty ZANELLI

---

In occasione della mostra *Testimoni silenziose* la Biblioteca Sala Borsa propone libri e altri documenti - racconti, storie vere, indagini, statistiche, discussioni - dedicati al tema della violenza sulle donne, disponibili a scaffale e sul sito web della biblioteca all'interno della bibliografia dedicata alla condizione femminile nel mondo

---

**PROMOTRICE**

CASA DELLE DONNE PER NON SUBIRE VIOLENZA - BOLOGNA

**IN COLLABORAZIONE CON**

SETTORE CULTURA - COMUNE DI BOLOGNA

URBAN CENTER

CGIL DONNE - BOLOGNA

COOP ADRIATICA

PENTAGONO ALLESTIMENTI MUSEALI

BIBLIOTECA SALA BORSA

CENTRO STAMPA MASINI

**CON IL PATROCINIO DI**

REGIONE EMILIA-ROMAGNA

PROVINCIA DI BOLOGNA

**IDEAZIONE E ORGANIZZAZIONE**

Chiara Cretella, Anna Pramstrahler

**Info**

Casa delle donne per non subire violenza ONLUS

Via Dell'Oro n. 3 - 40124 Bologna

Tel 051-333173 - Fax 051-3399498

info.casadonne@women.it

www.casadonne.it

*L'immagine del festival è stata gentilmente offerta dalla pittrice Octavia Monaco.*